

439. WOCHENBLATT



der Deutschen Schule Taipei

dst-wochenblatt@gmx.net

Swire European Primary Campus
727 Wen Lin Road, Shihlin District, 11159 Taipei
Tel.: +886-2-8145 9007 Ext. 1301

Swire European Secondary Campus
31 Jian Ye Road, Shihlin District, 11193 Taipei
Tel.: +886-2-8145 9007 Ext. 2301

Redaktionsschluss: Jeweils Donnerstag, 9.00 Uhr!

Redaktion: Ingrid Castritius – Tel.: 2861 1667
Sabine Gordon - Tel.: 2894 4089

Meinungen in Artikeln und Berichten spiegeln nicht unbedingt die der Redaktion wider!

Ein Wort der Redaktion

von Sabine Gordon

Liebe Leserinnen und Leser,

erstaunt es Sie nicht auch, wie schnell dieses Jahr nun seinem Ende zugeht? Und haben Sie nicht auch den Eindruck, dass die Zeit in den letzten Monaten des Jahres noch einmal ihr Tempo erhöht? Klar, das ist eine subjektive Wahrnehmung, die sicherlich auch daher stammt, dass wir selbst unser Tempo und die Anzahl unserer Aktivitäten erhöhen, schließlich hat man ja noch jede Menge Dinge auf der Liste, die es zu erledigen gilt.

Nimmt in dieser Zeit, in der wir von einem Termin zum nächsten hetzen auch unsere Vergesslichkeit zu? Oder ist auch das eine subjektive oder gar individuelle Wahrnehmung? Meint man nicht ständig etwas vergessen zu haben? Wenn man etwa das Haus mit diesem unguuten aber nicht definierbaren Gefühl verlässt, etwas übersehen zu haben? Oder man im Supermarkt vor dem Regal steht und seinen Blick über diverse Objekte schweifen lässt, ohne dass es einem gelingt, dieses eine zu identifizieren, welches man ursprünglich zu kaufen gedachte? Vielleicht verliert man im Gespräch den Faden und muss nachhaken: „Äh, wovon hatten wir es gerade noch?“, oder eines der Kinder weist einen kopfschüttelnd darauf hin, dass man zum wiederholten Mal ein und dieselbe Frage gestellt hat. Wenn einem jedoch die Antwort partout nicht mehr einfallen will...

Vergesslichkeit ist wohl etwas Menschliches und so lange es einem nicht so ergeht wie diesen beiden, ist vielleicht alles noch im Bereich der Norm. Schmunzeln Sie selbst:

Die Vergesslichkeit

Ein älteres Ehepaar saß beim Abendessen und unterhielt sich über das Alter. „Das Schlimmste“, sagte die Frau, „ ist die Vergesslichkeit.“ „ Wie meinst du das?“ fragte der Mann. „Dass ich ständig irgendetwas anfangen und dann vergessen, was ich tun wollte.“, antwortete sie. „Letzte Woche stand ich zum Beispiel oben an der Treppe und fragte mich, ob ich gerade nach oben gegangen war oder hinunter gehen wollte.“ „Was“, sagte der Mann. „Das Problem habe ich nie“. Die Frau lächelte betrübt. „Und gestern saß ich im Auto und fragte mich, ob ich gerade eingestiegen war, um irgendwo hinzufahren oder nach Hause gekommen war und aussteigen wollte.“ „Der Mann triumphierte: „Nein, so etwas ist mir wirklich noch nie passiert, mein Gedächtnis funktioniert tadellos, toi, toi, toi.“ Er klopfte drei Mal auf den Tisch, blickte dann überrascht drein und sagte: „Herein!“

Ein schönes und vor allem erholsames Wochenende wünscht Ihnen

Ihre Sabine Gordon

Berichte aus der Deutschen Sektion und der TES

Schultermine¹		
November 2010		
26. November	Bundesweiter Vorlesetag Geschichten von Kleinen – vorgelesen von Großen <i style="color: red;">Wanted: Eltern, die als Vorleser/innen diese nette Aktion unterstützen</i>	Klasse 0 – 4 11.20 – 12.40 Uhr Bücherei
27. November	Weihnachtsbazar der TES	
29. November	Adventsbesinnung in der Grundschule	Klasse 1 - 4
29. November	Plätzchen backen in der Bäckerei Wendel's	Drachengruppe
30. November	Plätzchen backen in der Bäckerei Wendel's	Regenbogengruppe

¹ Diese Terminaufstellung dient nur der Erinnerung. Sie finden den allgemeinen Terminkalender der Schule auf der Webseite www.taipei Europeanschool.com in der Rubrik „News“ im Unterpunkt „Calendar“.

Dezember 2010		
01. Dezember	Adventskaffee Kindergarten	13 – 15 Uhr KiGa
06. Dezember	Der Nikolaus besucht die Kindergartenkinder und Grundschüler	
08. Dezember	Elternsprechtag ESC Klasse 5 – 8 Unterrichtsschluss am ESC um 12.40 Uhr	13.30 – 19.00 Uhr ESC
09. Dezember	Generalprobe Weihnachtsfeier	EPC
10. Dezember	Weihnachtsfeier der deutschen Sektion	18.00 EPC 
16. Dezember	Wintersporttag der deutschen Sektion	

Kindergarten

Gartenprojekt im Kindergarten

Von Larissa Kendzia

Vor ein paar Wochen starteten wir im Kindergarten ein Gartenprojekt. In den letzten Wochen haben wir Dank der Initiative von Frau Streng und der finanziellen Unterstützung vom Elternbeirat das Gartenprojekt hinter dem Kindergarten verwirklichen können.

Wir danken recht herzlich allen beteiligten Eltern, besonders Frau Streng und Frau Hagel, die viele Stunden aufopfert für die Ideensuche, Materialeinkauf und natürlich tatkräftig beim praktischen Einsatz mithalfen.

Das Besondere an dem Gartenprojekt ist, dass in Kaffeesäcken gepflanzt worden ist, unter anderem Gemüse, Kräuter und auch Blumen.



Die Kinder freuen sich, dass sie einen kleinen Garten haben, in dem sie pflanzen, gießen und buddeln können. Es bereitet den Kindern eine große Freude die Pflanzen und Blumen regelmäßig zu gießen und zu sehen, dass sie ein bisschen gewachsen sind.

Wir werden das Gartenprojekt weiterhin mit naturbezogenen Aktivitäten und Büchern begleiten, um den Kindern zu ermöglichen Natur bewusster wahrzunehmen, sie zu achten und zu pflegen und verantwortungsbewusst mit ihr umzugehen.



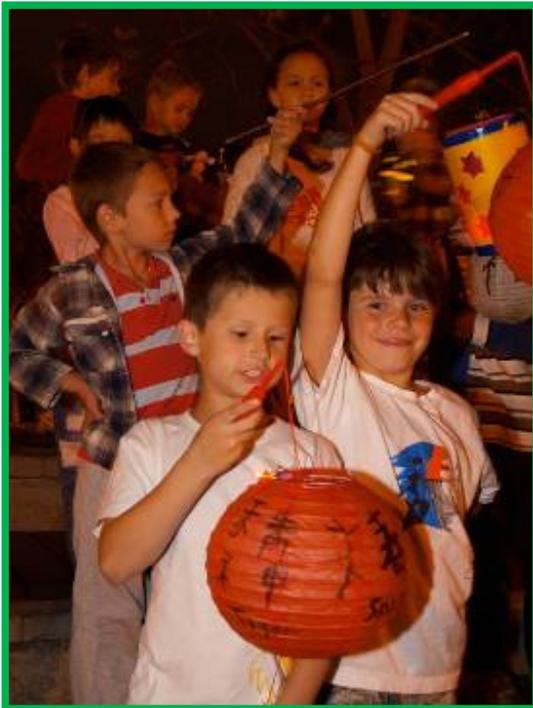
Über eine weiterhin aktive Mitarbeit und Weiterentwicklung würden nicht nur wir uns freuen, sondern auch unsere beiden Gartenfeen Frau Streng und Frau Hagel.

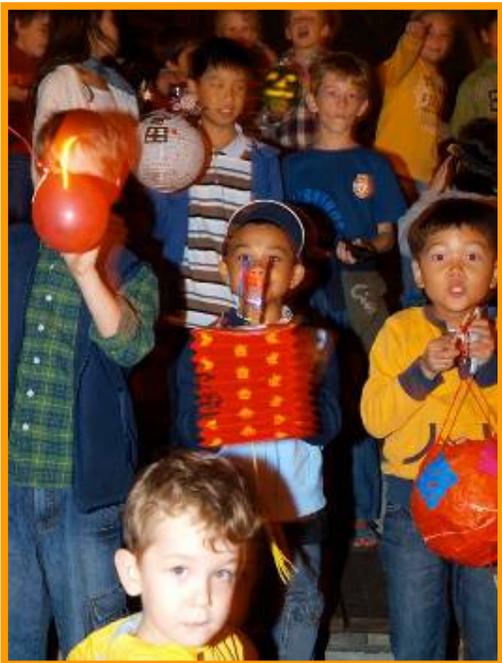
Nochmals herzlichen Dank für den unermüdlichen Einsatz aller Beteiligten.



Kindergarten & Grundschule

Liebe Leserinnen und Leser, sehen Sie hier ein paar Impressionen des St. Martins-Umzugs, den Kindergartenkinder, Grundschüler, Lehrer und Eltern gemeinsam am vergangenen Freitag unternahmen. Sogar ein paar Sekundarschüler waren als ältere Geschwister mit dabei.







Grundschule

Meine Herbstferien - erzählt von Kindern der Klasse 1 und 2

eingereicht von Kathrin Diestel

Meine Herbstferien

ICH HAB KATHARINA BESUCHT.
ICH HAB MIT KATHARINA AN
DER SCHAUKEL GESPIELT.
UND FERNSEHEN GESCHAUT.

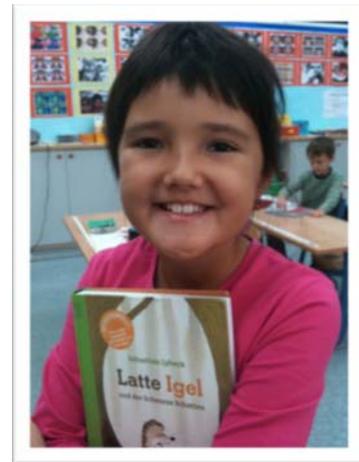
Melanie, Klasse 1



Ich war am Computer
und habe gerechnet.
LOUIS, Klasse 1

Ich war mit Papa schwimmen essen und habe
mit ihm gespielt. Beim spielen habe ich
gedacht was Mama macht.
Mama hat sich ein Herbstbuch angeguckt.
Das hat mir gefallen. Danach habe ich mit
Mama Memory gespielt und Amelie getroffen.
Amelie und ich haben zusammen mit Puppen
gespielt und waren auf dem Spielplatz.
Wir haben alle einen Mittagschlaf gemacht.
Das hat mir alles gut gefallen.

Katja, Klasse 2





Ich war am Sun-MOON-
Lak, bin mit einem
Boat und Seilbahn gefahren.
Nach 2 Tagen sind wir
nach Kenting. Ich bin
mit Jakob und Justus
am Strand gegangen
Und wir sind Go-kart
gefahren. Am Baischa-
Strand habe ich Frau
Mai und Frau Klein
getroffen.

Arian, Klasse 2

Ich war in einem Hotel
Und dann in einem anderen
in Kenting. Am Strand
waren umgekippte Bäume.
Meine Schwester und ich
haben „Wakelstuhl“
gespielt.

Akira, Klasse 1



Schule allgemein

Eingereicht von Veronika Bobke, Elternbeirat

TES Weihnachtsbasar 27. November '10

Das gemeinsame Kränzebinden und anschließende Schmücken findet statt am

Donnerstag, 25.11. ab 9 Uhr (Binden)

Freitag, 26.11. ab 9 Uhr (Schmücken)

bei Regula Weiss:

No. 45, Lane 25 Dong Shan Road, ShihLin

Tel: 02 - 2871 8692

Mobil: 0911 190 980

regulaweiss@yahoo.de

*Jeder ist herzlich
jederzeit willkommen!
(also auch nach 9 Uhr)*



TES Weihnachtsbasar 27. November '10

Wir benötigen noch fleißige Helfer auf dem Basar, eine Stunde von Euch wäre toll!

Waffel- und Glühweinstand

Adventskranz-Verkauf



Einfach per Mausclick online auf der Webseite den Namen und Telefon eintragen oder bei

Vero Bobke (vero.bobke@gmail.com) melden!

Liebe Eltern und Freunde der TES,

bitte diesen Link

<https://spreadsheets.google.com/ccc?key=0Aom2vgmn0EpidFgzUWVrdzJfRlpnenhWY1oxY3Q3ZXc&hl=en&authkey=CMO97-QM#gid=0>

markieren, kopieren und anschließend in Euren Internetbrowser eingeben. Namen / Telefon in die Helfersliste eintragen. Es wird mit dem Schließen der Seite automatisch gespeichert. Danke!

Berichte aus dem Schulumfeld in Taipei

Termine aus dem Schulumfeld in Taipei und Taiwan		
November 2010		
20. November	Konzertreihe „Orient-Occident“ mit dem deutschen Ensemble Duo Plus	14.00 – 17.00 Uhr, Forum Auditorium
21. November	"Deutsche Weihnacht in Taipei: Adventskonzert und Liederreise für Groß und Klein mit dem Taipei Male Choir"	17.00 – 19.00 Uhr Amphitheater, EPC
24. November	Konzert: „Der Messias“ von Georg Friedrich Händel	National Concert Hall, Taipei 19.30 Uhr
Dezember 2010		
4. Dezember	Skatturnier in Taipei	Restaurant „Zum Fass“ 12 Uhr

Kunst- Kultur- und Freizeittipps

NEU!!!NEU!!!NEU!!!NEU!!!NEU!!!

Von Knut Nau

Was: Gesundheitstraining für Gesunde

Wann: Montag und Freitag von 8:00 - 09:15 Uhr

Für wen: für alle Mütter und Väter der TES

Grundlage: indonesisches Kung Fu, Stilrichtung "Silat - Weißer Kranich"

Wo: multifunktionaler Raum (2F) im Kindergartenbereich auf dem Primary Campus

Trainer: Knut Nau

Trainingskleidung: T-Shirt und lange Sporthose

Kosten: keine

Teilnahme ist auf eigene Verantwortung.

Alle sind herzlich eingeladen!

Konzertreihe „Orient-Occident“ mit dem deutschen Ensemble Duo Plus

Konzert

20.11.2010; 14:00 Uhr-17:00 Uhr

Forum Auditorium (No. 4, Lane 187, Minzu W. Rd. Datong District, Taipei City, Taiwan)

Chinesisch, Deutsch

NTD\$ 300

+886 2 25935811

ilun@musforum.com.tw



Eine musikalische Vermischung zeitgenössischer finnischer und asiatischer Klangwelten ist das Ziel des Ensemble Duo Plus, bestehend aus Akkordeonspielerin Andrea Carola Kiefer und Klarinettist Ingólfur Vilhjalmsón.

Im Rahmen der Konzertreihe spielen Kiefer und Vilhjalmsón hierzu gemeinsam mit den taiwanesischen Musikerinnen Huei Chiang (Violine) und Yin Chiang (Klavier) Stücke der finnischen Komponisten Tapio Nevanlinna und Jyrki Linjama.

Weitere Informationen:

▶ [Orient-Occident](#)

Kommerzielle Kleinanzeigen

Contact: Stefan Hahn, stefan@shentloc.com
Cell: 0958 – 347 388, Home: 2343 - 5882

Table lamp (Philips) – Price: 350 NT\$



Wok (Armada) – Price: 300 NT\$



Braun Mixer (including spare part) – Price: 900 NT\$



Kolin cooking plate CS-J8 – Price: 700 NT\$



Kingsize Bed from Scanteak: <http://www.scanteak.com.tw>

Dimensions 202 cm (L) x 198 cm (B) x 90 cm (H), 3 years old; mint condition - **mattress not included**; Price: 12,500 NT\$



Bild der Woche

Schade, dass man meist nicht erfährt, wen die Figuren in den Tempeln darstellen.
Der Gegensatz zwischen der huldvollen Göttin auf dem Sockel und dem martialisch
Dreinschauenden davor ist beeindruckend.

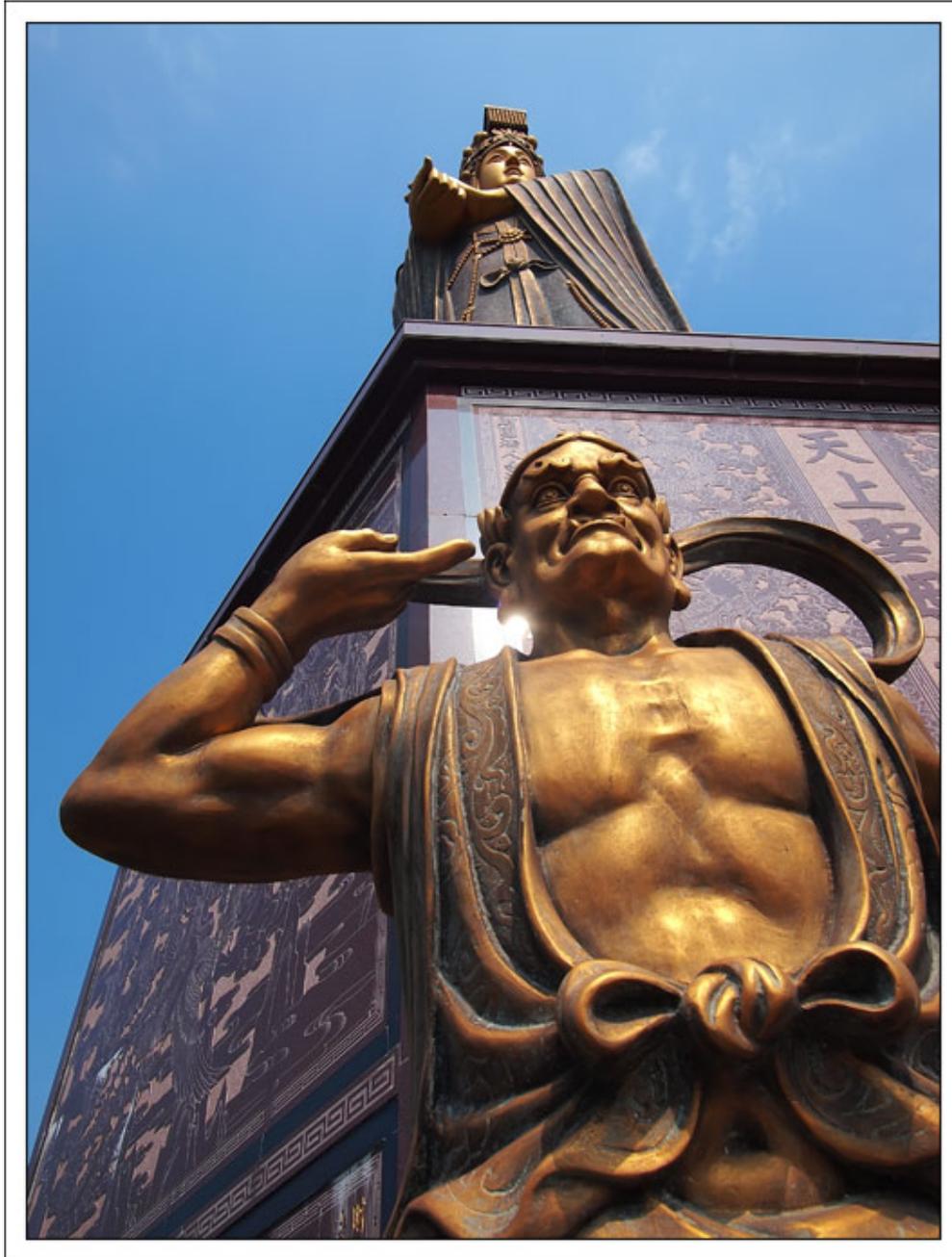


Foto: Dirk Diestel

Dieses und alle bisherigen "Bilder der Woche" in einer Fotogalerie:
http://www.foto-diestel.de/Galerien/Bild_der_Woche/index.html
Fotoblog " Photos of Asia": <http://photos-of-asia.blogspot.com/>

Dirk Diestel
6f, Nr.8, Lane 124 XingYi rd.
Beitou, Taipei 112, Taiwan, Rep. of China
email to: dirk.diestel@web.de
skype me: dirk.diestel
Call me at home: +889-2-28746064
Call me mobile: +886 (0)917117374